

DREPTURI DE AUTOR © Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. TOATE DREPTURILE REZERVATE.

Orice informație, inclusiv, printre altele, formulări, imagini, grafice sunt proprietățile Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. (denumite în continuare „EZVIZ”). Acest manual de utilizare (denumit în continuare „Manualul”) nu poate fi reprodus, modificat, tradus sau distribuit, parțial sau în întregime, prin niciun fel de mijloc, fără permisiunea prealabilă scrisă a EZVIZ. Cu excepția cazului în care se stipulează altfel, EZVIZ nu face nicio garanție sau reprezentare, expresă sau implicată, cu privire la Manual.


Despre acest Manual

Manualul include instrucțiuni pentru utilizarea și gestionarea produsului. Fotografii, diagramele, imaginile și toate celelalte informații de mai jos sunt doar pentru descriere și explicații. Informațiile conținute în Manualul pot fi modificate, fără notificare prealabilă, din cauza actualizărilor firmware-ului sau din alte motive. Puteți consulta cea mai recentă versiune pe site-ul web [ezviz™](http://www.ezviz.com) (<http://www.ezviz.com>).

Înregistrare revizuire

Versiune nouă – ianuarie 2023

Recunoașterea mărcilor

 și alte mărci comerciale și sigle ale EZVIZ reprezintă proprietatea EZVIZ în diferite jurisdicții. Alte mărci comerciale și sigle menționate mai jos reprezintă proprietatea respectivilor deținători.

Declinarea răspunderii legale

ÎN MĂSURA MAXIMĂ PERMISĂ DE LEGISLAȚIA APLICABILĂ, PRODUSUL DESCRIS, ÎMPREUNĂ CU COMPONENTELE HARDWARE, SOFTWARE ȘI FIRMWARE ALE ACESTUIA, ESTE FURNIZAT „AȘA CUM ESTE”, CU TOATE DEFECTELE ȘI ERORILE, IAR EZVIZ NU GARANTEAZĂ NICI ÎN MOD EXPRES, NICI SUBÎNȚELES, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, VANDABILITATEA, CALITATEA SATISFĂCĂTOARE, ADECVAREA PENTRU UN ANUMIT SCOP ȘI NEÎNCĂLCAREA OBLIGAȚIILOR TERȚILOR. ÎN NICIO SITUAȚIE EZVIZ, DIRECTORII, FUNCȚIONARII, ANGAJAȚII SAU AGENȚII SĂI NU VOR RĂSPUNDE PENTRU NICIUN FEL DE DAUNE SECUNDARE, ACCIDENTALE SAU INDIRECTE, INCLUSIV, PRINTRE ALTELE, DAUNE PENTRU PIERDEREA PROFITULUI ACTIVITĂȚII, ÎNTRERUPEREA ACTIVITĂȚII SAU PIERDEREA DE DATE SAU DOCUMENTE ÎN LEGĂTURĂ CU UTILIZAREA ACESTUI PRODUS, CHIAR DACĂ EZVIZ A FOST AVERTIZATĂ ÎN LEGĂTURĂ CU POSIBILITATEA UNOR ASTFEL DE DAUNE.

ÎN LIMITA MAXIMĂ PERMISĂ DE LEGEA APLICABILĂ, RĂSPUNDEREA TOTALĂ A EZVIZ PENTRU TOATE DAUNELE NU VA DEPĂȘI ÎN NICIUN CAZ PREȚUL INIȚIAL DE ACHIZIȚIE AL PRODUSULUI.

EZVIZ NU ÎȘI ASUMĂ NICIO RĂSPUNDERE PENTRU VĂTĂMĂRI CORPORALE SAU DAUNE MATERIALE CA URMARE A ÎNTRERUPERII PRODUSULUI SAU A ÎNCETĂRII SERVICIULUI CAUZATE DE: A) INSTALAREA SAU UTILIZAREA NECORESPUNZĂTOARE, ALTELE DECÂT CELE SOLICITATE; B) PROTECȚIA INTERESELOR NAȚIONALE SAU PUBLICE; C) FORȚA MAJORĂ; D) UTILIZAREA DE CĂTRE DVS. SAU TERȚI, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, UTILIZAREA PRODUSELOR, SOFTWARE-ULUI, APLICAȚIILOR TERȚILOR ȘI ALTELE.

ÎN CEEA CE PRIVEȘTE PRODUSUL CU ACCES LA INTERNET, UTILIZAREA PRODUSULUI SE VA FACE ÎN ÎNTREGIME DOAR PE RISC PROPRIU. EZVIZ NU ÎȘI VA ASUMA RESPONSABILITATEA PENTRU FUNCȚIONAREA NECORESPUNZĂTOARE, SCURGERILE DE INFORMAȚII CONFIDENȚIALE SAU ALTE DAUNE CARE POT REZULTA DIN ATACURILE CIBERNETICE, ATACURILE HACKERILOR, INFECTAREA CU VIRUȘI SAU ALTE RISCURI DE SECURITATE PE INTERNET; CU TOATE ACESTE, EZVIZ VA OFERI ASISTENȚĂ TEHNICĂ OPORTUNĂ DACĂ ESTE NECESAR. LEGILE DE SUPRAVEGHERE ȘI LEGILE PRIVIND PROTECȚIA DATELOR VARIAZĂ ÎN FUNCȚIE DE JURISDICȚIE. VĂ RUGĂM SĂ VERIFICAȚI TOATE LEGILE RELEVANTE DIN JURISDICȚIA DVS. ÎNAINTE DE A UTILIZA ACEST PRODUS PENTRU A VĂ ASIGURA CĂ UTILIZAREA DE CĂTRE DVS. RESPECTĂ LEGEA APLICABILĂ. EZVIZ VA FI RĂSPUNZĂTOARE ÎN EVENTUALITATEA ÎN CARE ACEST PRODUS ESTE UTILIZAT ÎN SCOPURI NELEGITIME.

ÎN CAZUL UNOR CONFLICTE ÎNTRE CELE DE MAI SUS ȘI LEGEA APLICABILĂ, ACEASTA DIN URMĂ PREVALEAZĂ.

Cuprins

INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE PRIVIND SIGURANȚA	1
Prezentare generală	2
1. Conținutul pachetului	2
2. Generalități	2
3. Noțiuni de bază	3
Despre cartela pentru nume	4
Configurare	4
1. Obțineți aplicația EZVIZ	4
2. Cablarea	4
3. Instalare	7
4. Conectarea interfonului video EZVIZ la smartphone	10
5. Configurarea ecusoanelor RFID	11
6. Trei metode de deblocare	11
Vizualizarea dispozitivului în aplicația EZVIZ	12
1. Vizualizare live	12
2. Setări	13
EZVIZ Connect	14
1. Utilizarea Amazon Alexa	14
2. Utilizarea Google Assistant	15
MĂSURI DE SIGURANȚĂ	16
Inițiative privind utilizarea produselor video	17

INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE PRIVIND SIGURANȚA



Important!

1. Vă rugăm să citiți cu atenție manualul de utilizare înainte de a instala sau a utiliza acest produs.
2. Dacă instalați acest produs pentru un terț, nu uitați să înmânați manualul sau o copie a acestuia utilizatorului final.

Măsuri de siguranță:

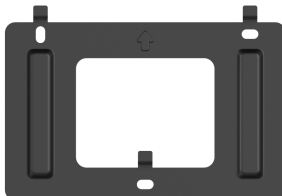
1. Pentru a utiliza acest sistem în deplină siguranță, este esențial ca agenții de instalare, utilizatorii și tehnicienii să urmeze toate procedurile de siguranță descrise în acest manual.
2. Dacă este necesar, pentru anumite elemente sunt furnizate avertismente specifice și simboluri de avertizare.
3. Produsul trebuie să fie configurat în conformitate cu standardele aplicabile în țara în care este instalat.

Prezentare generală

1. Conținutul pachetului



Monitor (1 buc.)
Ecran tactil de 7"



Suport de perete pentru monitor
(1 buc.)



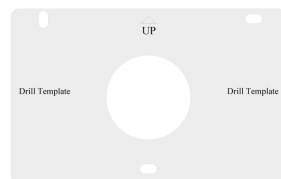
Adaptor de alimentare pentru monitor
(1 buc.)



Panou interfon (sonerie)
cu scut de protecție la intemperii (1 buc.)



șablon de găurire pentru panoul interfon
(1 buc.)



șablon de găurire pentru monitor
(1 buc.)



șurubelniță (1 buc.)



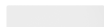
or



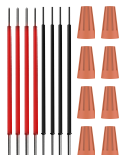
* Ecușoane (3 buc.)



Set șuruburi (2 buc.)



Cartelă pentru nume
(2 buc.)



Cabli și conectori
(1 buc.)



Informații de reglementare
(2 buc.)



Ghid de pornire rapidă
(1 buc.)

i Aspectul inșignei este supus celui real pe care l-ați cumpărat..

2. Generalități

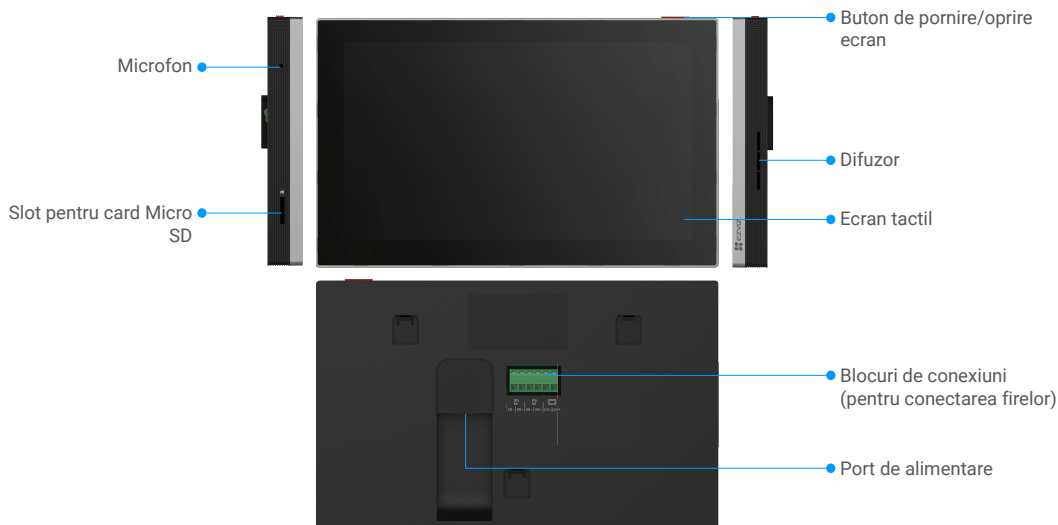
Acest interfon video constă într-o unitate de interior pentru răspuns, cu ecran tactil, și un panou exterior cu un interfon care vă permite să vedeți și să comunicați cu vizitatorul care a apăsat butonul soneriei. Este ușor de instalat, deoarece sunt necesare șase fire pentru toate funcțiile: sonerie, flux video, interfon și comenzi de deschidere (placa de închidere și deschiderea automată a porții).

Sistemul poate opera cu până la două monitoare și două panouri interfon.

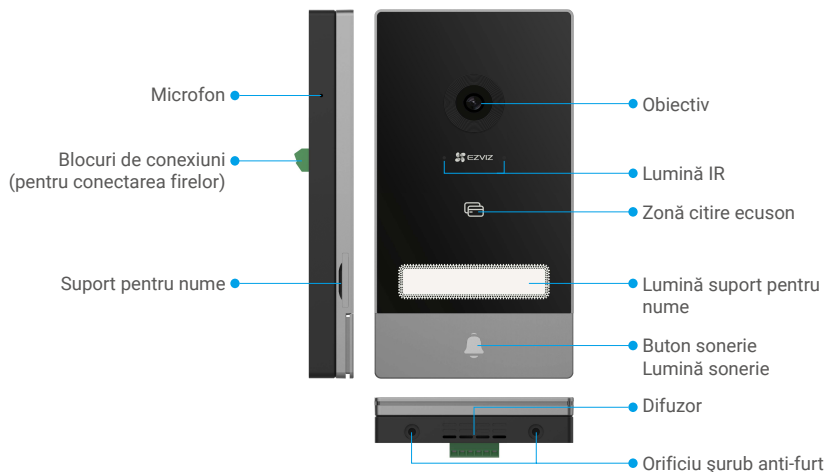
Pentru a beneficia la maximum de interfon, citiți cu atenție acest manual de instrucțiuni.

3. Noțiuni de bază

Monitor



Panou interfon (sonerie)



- Când este apăsat butonul soneriei, monitorul de interior sună și afișează imagini video.
- Pentru a modifica eticheta în suportul pentru nume, trageți tăvița suportului pentru nume din partea stângă a dispozitivului.

Nume	Descriere
Port de alimentare	Pentru pornirea monitorului.
Buton de pornire/oprire ecran	<ul style="list-style-type: none">• Apăsați pentru a porni/opri ecranul.• Apăsați și țineți apăsat timp de 8 secunde pentru a reporni monitorul.
Card Micro SD (vândut separat)	Inițializați cardul în aplicația EZVIZ înainte de a-l utiliza. Compatibilitate recomandată: Clasa 10, spațiu maxim de 512 GB.

Despre cartela pentru nume

- La panoul interfon inclus în pachet a fost atașată o cartelă pentru nume și puteți scrie numele direct pe aceasta.
- Există 2 cartele pentru nume suplimentare incluse în pachet, vă rugăm să le păstrați pentru utilizare ulterioară.
- Cartela pentru nume poate fi îndepărtată și o nouă cartelă pentru nume poate fi lipită peste ea.
- Dacă nu doriți să lipiți cartela pentru nume, puteți utiliza un marcator pentru a scrie numele direct pe suportul pentru nume.
- Zona pentru nume poate fi luminată, prin intermediul aplicației EZVIZ
- Vă recomandăm să scoateți suportul pentru nume și să scrieți numele, înainte de a instala panoul interfon pe scutul de protecție la intemperii.

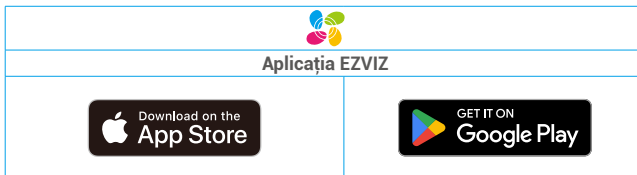
Configurare

Urmați pașii pentru a configura sistemul:

1. Obțineți aplicația EZVIZ și conectați-vă la contul aplicației EZVIZ.
2. Cablarea sistemului.
3. Instalați panoul interfon și monitorul.
4. Adăugați monitorul în contul dvs. EZVIZ.

1. Obțineți aplicația EZVIZ

1. Conectați telefonul mobil la Wi-Fi (sugerat).
2. Descărcați și instalați aplicația EZVIZ căutând „EZVIZ” în App Store sau Google Play™.
3. Lansați aplicația și înregistrați un cont de utilizator EZVIZ.

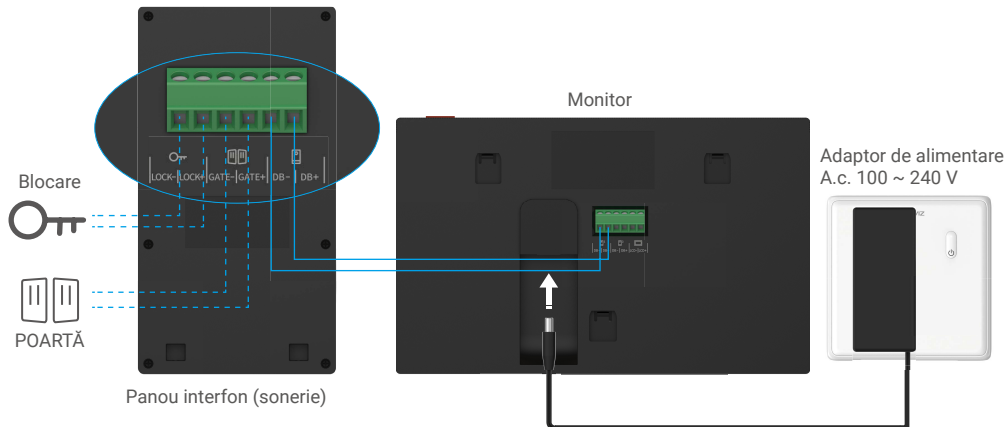


- ❗ Dacă ați folosit deja aplicația, asigurați-vă că este cea mai recentă versiune. Pentru a afla dacă este disponibilă o actualizare, accesați magazinul de aplicații și căutați EZVIZ.

2. Cablarea

Pentru a evita riscurile de interferență și funcționare defectuoasă, nu treceți firele interfonului video prin același înveliș de protecție cu cablurile electrice.

⚠️ Avertisment: În niciun caz nu dublați firele pentru a mări secțiunea transversală.



⚠️ Avertisment: Asigurați-vă că toate firele sunt bine conectate înainte de a conecta adaptorul de alimentare la o priză de perete.

Dacă ați rezervat un orificiu de alimentare DC 24V pe perete, puteți instala monitorul deasupra orificiului și conecta monitorul la sursa de alimentare (**24V DC**) utilizând cablul de conector Jack de alimentare DC 24V, astfel încât să nu rămână cabluri expuse pe perete.



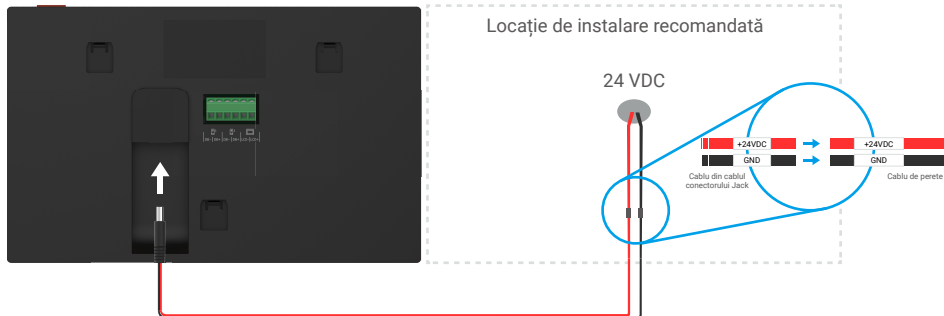
Cablul de alimentare DC 24V
Conector Jack

Vă rugăm să urmați instrucțiunile de mai jos pentru a conecta firele, altfel poate cauza daune grave dispozitivului.

1. Conectați firul **Roșu (+24V DC)** de la cablul conectorului Jack al sursă de alimentare DC 24V la firul **+24V DC** de la peretele dvs.
2. Conectați firul **Negru (masă)** de la cablul conectorului Jack al sursă de alimentare DC 24V la firul de **Masă** al peretelui.

Cablul de alimentare DC 24V Conector Jack
Roșu (+24V DC)
Negru (masă)

Sursa de alimentare de pe perete
Conectați la
Cablu +24V DC
Masă



⚠️ Atenție: Asigurați-vă că toate cablurile sunt bine conectate înainte de a conecta celălalt capăt al cablului conectorului jack cu alimentare DC 24V în portul de alimentare al monitorului.

Schemă electrică 1-1

	Ø 2 x 0,75 mm ²	Ø 2 x 1,5 mm ²	Conductoare torsadate (TP)
	0-50 m	0-100 m	până la 120 m
	1-10 m	1-10 m	1-10 m

i Restul de 4 blocuri de conexiuni (DB-/+, LCD-/+) de pe monitor pot fi lăsate necablate, vor fi utilizate pentru extindere în viitor

2.1. Conectarea interfonului video (monitor, panou interfon)

Conectați corect firele conform schemei electrice (1-1). Bornele DB- și DB+ ale monitorului la bornele DB- și DB+ ale panoului interfon.

2.2. Conectarea unei plăci de închidere sau a unei încuieri electrice

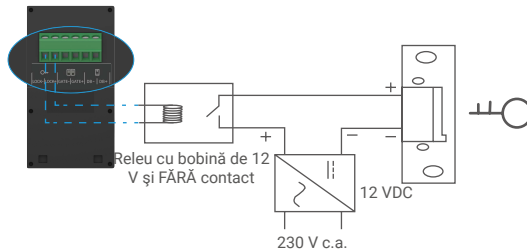
Conectați-o direct la bornele LOCK- și LOCK+ de pe partea din spate a panoului interfon.

Pentru cablare, consultați eticheta de pe partea din spate a panoului interfon.

i Rețineți că această funcție este valabilă numai dacă ecranul afișează fluxul video exterior. Va apărea un indicator pentru confirmare.

! **Important:** Pentru a vă asigura că placa de închidere sau încuietoarea electrică poate fi deblocată de interfonul video, trebuie să îndepliniți următoarele două condiții:

1. Placa de închidere sau încuietoarea electrică pe care o comandați trebuie să aibă o memorie mecanică.
 2. Alimentarea electrică a plăcii de închidere sau a încuietorii electrice nu trebuie să depășească 12 V/1,1 A
- În cazul în care alimentarea electrică a plăcii de închidere sau a încuietorii electrice depășește 12 V/1,1 A, procedați astfel.



2.3. Conectarea unui motor de poartă

Conectați direct firele motorului de poartă la bornele GATE- și GATE+ de pe partea din spate a panoului interfon. Panoul interfon oferă o conexiune de contact „uscat”, fără curent electric, pentru a se conecta la butonul pentru poarta automată.

i Rețineți că această funcție este valabilă numai dacă ecranul afișează fluxul video exterior. Va apărea un indicator pentru confirmare.

! **Important:** Controlul porții: Capacitate de întrerupere: 12 V/2 A.

2.4. Pornirea monitorului

Conectați monitorul la priza de alimentare cu adaptorul de alimentare pornit. (c.a. 100-240 V).




i Când monitorul este conectat la sursa de alimentare, ecranul se aprinde automat.

! **Important:** Dacă firele din locuința dvs. nu pot fi bine conectate la blocurile de conexiuni din spatele dispozitivului (monitor și panou interfon), de exemplu:


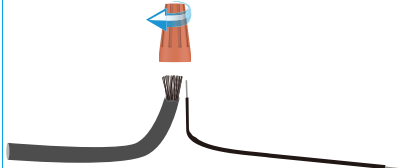
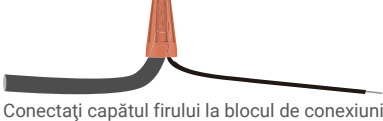
Î: Ce trebuie să faceți atunci când firele au un diametru prea mare și este un cablu BVR ce nu poate fi sudat?

R: Vă recomandăm să încercați una dintre următoarele soluții.

• **Opțiunea 1: Utilizați un clește pentru dezizolat cablu pentru a regla grosimea cablului.**

Înainte	Operați	După
		 Conectați capătul firului la blocul de conexiuni

• **Opțiunea 2: Conectați cablurile la blocurile de conexiuni utilizând cablurile și conectorii incluși în pachet.**

Înainte	Operați	După
		 Conectați capătul firului la blocul de conexiuni

3. Instalare



Sfaturi și instrucțiuni importante:

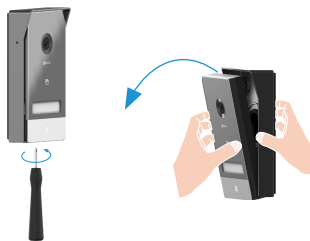
- Dacă testați produsul înainte de a-l instala, pentru a evita ca interfonul video să emită un zgomot strident, asigurați-vă că nu îl testați cu panoul interfon și monitorul în aceeași cameră
- Nu expuneți obiectivul panoului interfon la lumina directă a soarelui sau la o suprafață reflectorizantă.

Sfat: vă recomandăm să utilizați o teacă de protecție atunci când efectuați cablajul pentru a proteja cablurile împotriva ruperii și a intemperiilor.

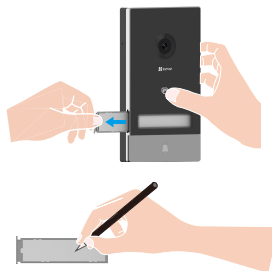
- Pentru modelul EZVIZ, pentru a beneficia la maximum de funcția Wi-Fi a monitorului, vă recomandăm să verificați dacă rețeaua Wi-fi este accesibilă în locația de instalare planificată

3.1. Instalarea panoului interfon

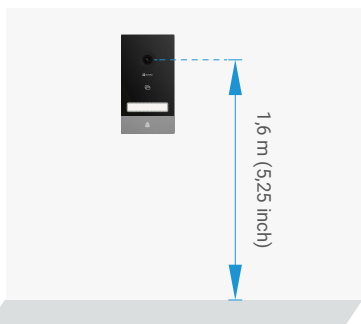
- 1** Scoateți șuruburile de sub panoul interfon și înclinați panoul interfon înainte.



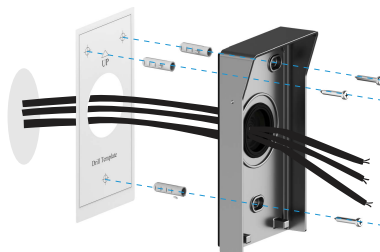
- 2** Scoateți suportul pentru nume și scrieți numele pe cartela pentru nume, remontați suportul pentru nume.



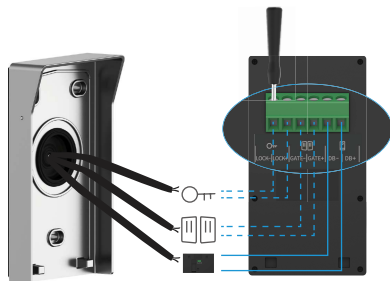
- 3** Obiectivul panoului trebuie să fie plasat la o înălțime de aproximativ 1,60 m.



- 4** Amplasați șablonul de găurire, treceți firele prin orificiile șablonului de găurire și scutul de protecție la intemperii, apoi atașați ferm scutul pe perete cu ancore și șuruburi.



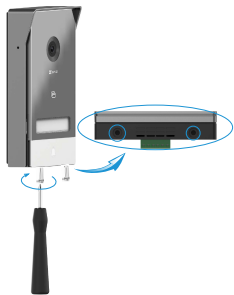
- 5** Conectați firele la blocurile de conexiuni ale panoului interfon conform schemei electrice 1-1. (Utilizați șurubelnița inclusă).



- 6** Montați panoul interfon pe scutul de protecție la intemperii.



- 7 Reinstalați șuruburile de fixare cu șurubelnița (inclusă).

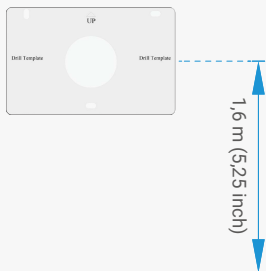


⚠ Important: Nu expuneți lentila panoului direct la soare și nu o orientați către o suprafață reflectorizantă. Introduceți corect consola panoului interfon în orificiul de pe scutul de protecție la intemperii.

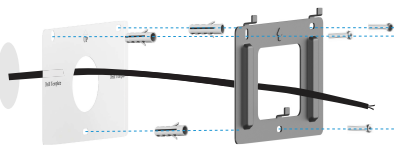
Sfat: Se recomandă ca firele să fie trecute printr-o teacă de protecție pentru a le proteja de impacturi și de intemperii.

3.2. Instalarea monitorului

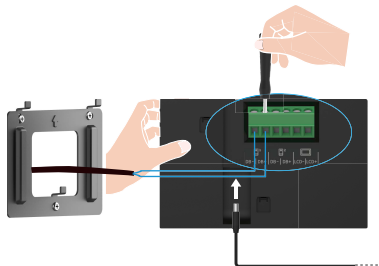
- 1 Amplasați șablonul de găurire pentru monitor, astfel încât ecranul monitorului să se afle la o înălțime de aproximativ 1,60 m deasupra solului.



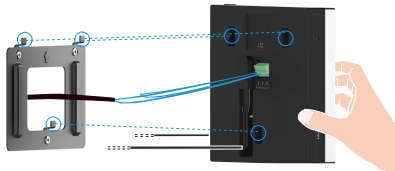
- 2 Treceți firele care vin de la panoul interfon prin orificiile șablonului de găurire și ale suportului de perete, apoi fixați suportul de perete cu ancore și șuruburi pe perete.



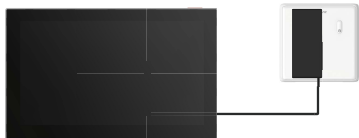
- 3 Conectați cablurile care provin de la panoul interfon și conectați adaptorul de alimentare la portul de alimentare din spatele monitorului (fără a-l conecta la priza de alimentare).



- 4 Poziționați monitorul pe suportul de perete.



- 5 Conectați adaptorul la o priză de alimentare.

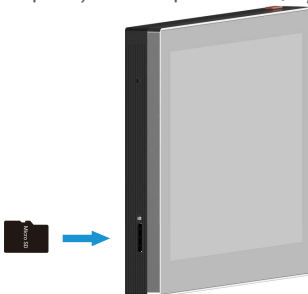


⚠️ Avertisment: în timpul acestei etape, nu conectați sursa de alimentare la o priză de alimentare.

Sfat: Restul de 4 blocuri de conexiuni (DB-/+, LCD-/+) de pe monitor pot fi lăsate necablate, vor fi utilizate pentru extindere în viitor

3.3. Instalarea cardului Micro SD (opțional)

1. Introduceți un card Micro SD (vândut separat) în slotul pentru card, așa cum se arată în figura de mai jos.



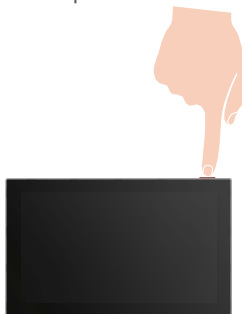
i După instalarea cardului Micro SD, trebuie să inițializați cardul în aplicația EZVIZ înainte de a-l utiliza.

2. În aplicația EZVIZ, atingeți Lista de înregistrări din interfața Setări dispozitiv, pentru a verifica starea cardului SD.
3. Dacă starea cardului de memorie este afișată ca Neinițializat, atingeți pentru a inițializa.

i Starea se va schimba apoi în **Normal** și poate stoca videoclipuri.

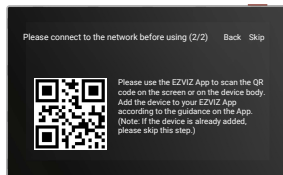
4. Conectarea interfonului video EZVIZ la smartphone

1. Apăsați butonul „Pornire/oprire ecran” pentru a porni ecranul.



2. Urmați expertul de ecran pentru a conecta monitorul la Wi-fi (recomandat).
3. Pe smartphone, conectați-vă la contul aplicației EZVIZ, pe ecranul de pornire, atingeți „+” în colțul din dreapta sus pentru a accesa interfața Scanare cod QR.

4. Scațați codul QR de pe ecranul monitorului.



5. Urmăți expertul aplicației EZVIZ pentru a adăuga monitorul la aplicația EZVIZ.

i Dacă nu ați reușit să conectați monitorul la Wi-fi sau ați omis acest pas (pasul (1/2) de pe monitor), puteți alege să utilizați aplicația EZVIZ pentru a finaliza configurarea Wi-fi:

- 1) Conectați smartphone-ul la Wi-fi (sugerat)
- 2) Conectați-vă la aplicația EZVIZ și scațați codul QR de pe monitor.
- 3) Urmăți expertul aplicației EZVIZ pentru a finaliza configurarea Wi-fi și a adăuga interfonul video la aplicația EZVIZ.

5. Configurarea ecusoanelor RFID

1) Adăugarea ecusoanelor RFID:

Când porniți dispozitivul pentru prima dată, este esențial să configurați ecusoanele în aplicația EZVIZ:



1. Autentificați-vă la contul dvs. din aplicația EZVIZ.
2. Accesați pagina Setări monitor, alegeți Gestionare carduri > Adăugare carduri.
3. Setati numele cardului și atingeți „Pasul următor”.
4. Setati termenul de valabilitate și atingeți „Pasul următor”.
5. Puneți ecusonul RFID pe zona de citire a ecusoanelor, indicatorul soneriei clipește de 3 ori indicând faptul că ecusonul a fost adăugat cu succes.
6. Atingeți „Finalizează”.

2) ștergerea ecusoanelor RFID



1. Autentificați-vă la contul dvs. din aplicația EZVIZ.
2. Accesați pagina Setări monitor, alegeți Gestionare carduri.
3. Atingeți pentru a alege cardul pe care doriți să îl ștergeți și atingeți „ștergere” -> „OK” pentru a șterge cardul.

6. Trei metode de deblocare

(1) Deschiderea porții/ușii prin intermediul monitorului

1. Accesați meniul principal de pe monitor
2. Atingeți  sau  pentru a debloca încuietoarea sau poarta.

(2) Deschiderea porții/ușii prin intermediul aplicației EZVIZ

1. Autentificați-vă la contul dvs. din aplicația EZVIZ.
2. Accesați pagina de vizualizare în timp real a panoului interfon, atingeți  sau  pentru a debloca încuietoarea sau poarta.

(3) Deschiderea porții/ușii cu ecusoanele RFID inteligente

• Deblocarea plăcii de închidere/încuietorii electrice:

Glisați rapid ecusonul preprogramat în zona de citire RFID. Un semnal sonor scurt confirmă deschiderea plăcii de închidere/încuietorii electrice.

• Deblocarea motorului porții:

țineți ecusonul timp de cel puțin 3 secunde în zona de citire RFID. Un semnal sonor scurt confirmă deschiderea porții.

i Trei semnale sonore scurte indică eroare la deschiderea/blocarea porții.

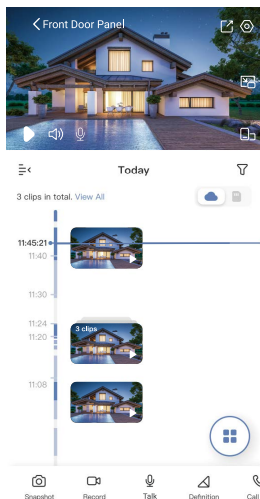
Vizualizarea dispozitivului în aplicația EZVIZ

i Interfața aplicației poate fi diferită din cauza actualizării versiunii, iar interfața aplicației pe care ați instalat-o pe telefon va prevala.

1. Vizualizare live

Atunci când lansați aplicația EZVIZ, afișajele paginii dispozitivului sunt prezentate mai jos.

Puteți să vizualizați și să ascultați un flux live, să faceți instantanee, să înregistrați videoclipuri și să alegeți definiția videoclipului după cum este necesar.



Pictogramă	Descriere
	Partajare. Partajați dispozitivul.
	Setări. Vizualizați sau modificați setările dispozitivului.
	Pop-up. Vizualizați videoclipul afișat deasupra altei aplicații pe care o utilizați.
	Ecran cu afișaj complet. Atingeți pentru afișarea pe tot ecranul în câmpul dvs. vizual.
	Instantaneu. Faceți un instantaneu.
	Înregistrare. Porniți/opriți manual înregistrarea.
	Call Log (Jurnal de apeluri). Vizualizați jurnalele de apeluri.
	Vorbiți. Atingeți pictograma, apoi urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a vorbi sau asculta persoane din fața camerei.
	Blocare. Atingeți pentru a debloca placa de închidere sau încuietoearea electrică.
	Poartă. Atingeți pentru a debloca poarta.
	Definiție. Selectați rezoluția video dintre Quad HD, Full HD sau Hi-Def.
	Live pe mai multe ecrane. Atingeți pentru a selecta aspectele ferestrei.

i Glisați spre stânga și spre dreapta pe ecran pentru a vedea mai multe pictograme.

2. Setări


2.1 Panou interfon (sonerie)

În pagina de setări, puteți seta parametrii pentru panoul interfon.

Parametru	Descriere
Nume	Aici puteți vizualiza sau atinge pentru a personaliza numele dispozitivului dvs.
Detectare inteligentă	Puteți selecta între diferite tipuri de detecție pentru dispozitivul dvs.
Notificare	Puteți gestiona mesajul dispozitivului și notificarea aplicației EZVIZ.
Setări audio	Puteți seta parametrii audio relevanți pentru dispozitivul dvs.
Setări imagine	Puteți seta parametrii de imagine relevanți pentru dispozitivul dvs.
Setări lumină	Puteți seta parametrii de lumină relevanți pentru dispozitivul dvs.
Gestionare carduri	Aici puteți gestiona ecusoanele.
CloudPlay	Puteți să vă abonați și să gestionați spațiul de stocare în cloud.
Lista de înregistrări	Puteți vedea starea de stocare a dispozitivului pentru cardul de memorie.
Setări de securitate	Aici puteți personaliza zona de confidențialitate.
Informații despre dispozitiv	Aici puteți vedea informațiile despre dispozitiv.
Partajare dispozitiv	Puteți partaja dispozitivul cu membrul familiei sau cu un oaspete.
Repornire dispozitiv	Atingeți pentru a reporni dispozitivul.

2.2 Monitor

În pagina de setări, puteți seta parametrii pentru Monitor.

Parametru	Descriere
Nume	Aici puteți vizualiza sau atinge pentru a personaliza numele dispozitivului dvs.
Setări audio	Puteți seta activarea/dezactivarea soneriei ecranului și puteți alege tonurile de apel ale soneriei.
Setări ecran	Aici puteți seta luminozitatea ecranului și timpul de blocare automată a ecranului.
Lista de înregistrări	Puteți vedea starea de stocare a dispozitivului pentru cardul de memorie.
Setări de securitate	Puteți cripta videoclipurile cu parola de criptare.
Setări de rețea	Puteți vedea numele Wi-Fi și starea conexiunii.  Dacă doriți să modificați rețeaua Wi-Fi a dispozitivului, accesați ecranul și alegeți Setări -> Rețea și oră -> Rețea Wi-fi curentă și atingeți pentru a alege rețeaua Wi-fi la care doriți să vă conectați.
Informații despre dispozitiv	Aici puteți vedea informațiile despre dispozitiv.
Repornire dispozitiv	Atingeți pentru a reporni dispozitivul.
Ștergere dispozitiv	Apăsați pentru a șterge dispozitivul din aplicația EZVIZ.

1. Utilizarea Amazon Alexa

Aceste instrucțiuni vă vor permite să controlați dispozitivele EZVIZ cu Amazon Alexa. Dacă întâmpinați dificultăți în timpul procesului, vă rugăm să consultați **Remediarea defecțiunilor**.

Înainte de a începe, asigurați-vă că:

1. Dispozitivele EZVIZ sunt conectate la aplicația EZVIZ.
2. În aplicația EZVIZ, dezactivați „Criptare video” și activați „Audio” din pagina Setări dispozitiv.
3. Aveți un dispozitiv compatibil cu Alexa (de exemplu, Echo Spot, Echo-Show, All-New Echo-Show, Fire TV (toate generațiile), Fire TV stick (numai a doua generație) sau televizoare inteligente Fire TV Edition).
4. Aplicația Amazon Alexa este deja instalată pe dispozitivul dvs. inteligent și ați creat un cont.

Pentru a controla dispozitivele EZVIZ cu Amazon Alexa:

1. Deschideți aplicația Alexa și selectați „Abilități și jocuri” din meniu.
2. Pe ecranul Abilități și jocuri, căutați „EZVIZ” și veți găsi abilități „EZVIZ”.
3. Selectați abilitățile dispozitivului EZVIZ, apoi atingeți **ACTIVAȚI PENTRU A UTILIZA**.
4. Introduceți numele de utilizator și parola EZVIZ și apăsați **Conectare**.
5. Atingeți butonul **Autorizare** pentru a autoriza Alexa să vă acceseze contul EZVIZ, astfel încât Alexa să poată controla dispozitivele EZVIZ.
6. Veți vedea „EZVIZ a fost conectat cu succes”, apoi apăsați **DESCOPERĂ DISPOZITIVE** pentru a permite Alexa să descopere toate dispozitivele EZVIZ.
7. Reveniți la meniul aplicației Alexa și selectați „Dispozitive”, iar sub dispozitive veți vedea toate dispozitivele EZVIZ.

Comandă vocală

Descoperiți un nou dispozitiv inteligent prin meniul „Smart Home” din aplicația Alexa sau Funcția de control vocal Alexa. Odată ce dispozitivul este găsit, îl puteți controla cu vocea. Rostiți comenzi simple pentru Alexa.

Răspundeți la panoul interfon EZVIZ cu Alexa

După ce ați conectat panoul interfon EZVIZ la dispozitivul pe care ați activat Alexa, puteți vorbi cu vizitatorii prin intermediul dispozitivului dvs. Echo sau Fire TV.

Pentru a vorbi cu vizitatori, puteți spune:

- **Alexa, răspunde [Nume panou interfon EZVIZ].**
- **Alexa, vorbește cu [Nume panou interfon EZVIZ].**

i Numele dispozitivului, de exemplu: „arată camera xxxx,” poate fi modificat în aplicația EZVIZ. De fiecare dată când schimbați numele dispozitivului, va trebui să descoperiți din nou dispozitivul pentru a actualiza numele.

Remediarea defecțiunilor

Ce trebuie să fac dacă Alexa nu reușește să descopere dispozitivul meu?

Verificați dacă există probleme de conectare la Internet.

Încercați să reporniți dispozitivul inteligent și să redescoperiți dispozitivul pe Alexa.

De ce starea dispozitivului este „Offline” pe Alexa?

Este posibil ca dispozitivul să fi fost deconectat de la rețea. Reporniți dispozitivul inteligent și redescoperiți-l pe Alexa.

Verificați dacă routerul este conectat la internet și încercați din nou.

i Pentru detalii despre țările în care Amazon Alexa este disponibil, consultați site-ul oficial al Amazon Alexa.

2. Utilizarea Google Assistant

Cu ajutorul Google Assistant, puteți activa dispozitivul EZVIZ și puteți viziona în direct prin intermediul comenzilor vocale Google Assistant.

Sunt necesare următoarele dispozitive și aplicații:

1. O aplicație EZVIZ funcțională.
2. În aplicația EZVIZ, dezactivați „Criptare video” și activați „Audio” din pagina Setări dispozitiv.
3. Un televizor cu Chromecast funcțional care se conectează la acesta.
4. Aplicația Google Assistant de pe telefon.

Pentru a începe, urmați pașii de mai jos:

1. Configurați dispozitivul EZVIZ și asigurați-vă că acesta funcționează corect în aplicație.
2. Descărcați aplicația Google Home din App Store sau Google Play Store™ și conectați-vă la contul dvs. Google.
3. În ecranul MyHome, atingeți „+” din colțul din stânga sus și selectați „Configurare dispozitiv” din lista de meniu pentru a accesa interfața Configurare.
4. Apăsăți **Funcționează cu Google**, și căutați „EZVIZ”, unde veți găsi abilități „EZVIZ”.
5. Introduceți numele de utilizator și parola EZVIZ și apăsați **Conectare**.
6. Atingeți butonul **Autorizare** pentru a autoriza Google să vă acceseze contul EZVIZ, astfel încât Google să poată controla dispozitivele EZVIZ.
7. Atingeți **Revenire la aplicație**.
8. Urmăți pașii de mai sus pentru a finaliza autorizarea. Când sincronizarea este finalizată, serviciul EZVIZ va fi enumerat în lista dvs. de servicii. Pentru a vedea o listă de dispozitive compatibile în contul dvs. EZVIZ, atingeți pictograma de serviciu EZVIZ.
9. Acum încercați câteva comenzi. Utilizați numele camerei pe care ați creat-o atunci când configurați sistemul.

Utilizatorii pot gestiona dispozitivele ca o singură entitate sau într-un grup. Adăugarea de dispozitive într-o cameră permite utilizatorilor să controleze simultan un grup de dispozitive utilizând o singură comandă.

Consultați linkul pentru mai multe informații:

<https://support.google.com/googlehome/answer/7029485?co=GENIE.Platform%3DAndroid&hl=en>

 Pentru informații suplimentare despre dispozitiv, vă rugăm să consultați www.ezviz.com/eu.

MĂSURI DE SIGURANȚĂ

Daunele cauzate de nerespectarea manualului vor duce la anularea garanției. Nu ne asumăm nicio răspundere pentru daunele rezultate din aceasta!

Nu putem fi trași la răspundere pentru daunele materiale sau vătămările personale produse ca urmare a utilizării incorecte sau a nerespectării instrucțiunilor de siguranță.

Acest produs a fost fabricat în deplină conformitate cu instrucțiunile de siguranță. Pentru a menține această stare și pentru a beneficia la maximum de produs, utilizatorii trebuie să respecte instrucțiunile de siguranță și avertismentele conținute în acest manual.



: Acest simbol indică faptul că există un risc de electrocutare sau scurtcircuit.

- Trebuie să utilizați acest produs numai cu o tensiune cuprinsă între: 100-240 volți și 50-60 herti.
- Nu utilizați niciodată acest dispozitiv cu o tensiune diferită.
- Asigurați-vă că toate conexiunile electrice ale sistemului sunt conforme cu instrucțiunile de utilizare.
- În unitățile comerciale, asigurați-vă că respectați reglementările cu privire la prevenirea accidentelor la instalații electrice.
- În școli, unități de formare, ateliere etc. trebuie să existe personal calificat pentru a monitoriza funcționarea echipamentelor.
- Trebuie să urmați instrucțiunile de utilizare a oricărui alte dispozitive conectate la sistem.
- Dacă aveți îndoieli cu privire la funcționarea sau siguranța echipamentului, contactați o persoană cu experiență.
- Nu conectați și nu deconectați niciodată echipamentele electrice cu mâinile ude.
- Când instalați acest produs, asigurați-vă că nu există riscul de avariere a cablurilor electrice de alimentare.
- Nu înlocuiți niciodată singur cablurile electrice deteriorate! În acest caz, îndepărtați-le și apelați la un expert.
- Rețeaua de alimentare trebuie să fie amplasată în apropierea dispozitivului și trebuie să fie ușor accesibilă.
- Un dispozitiv de comutare (un separator de înaltă tensiune, un disjuncteur sau un dispozitiv echivalent) trebuie să poată fi accesat cu ușurință și integrat în instalația de cablaj a clădirii pentru echipamentele care sunt conectate permanent la rețea.
- Pentru a vă asigura că dispozitivul are o ventilație suficientă, mențineți zona din jurul dispozitivului neobstrucționată.
- Ventilația nu trebuie blocată prin acoperirea fanțelor pentru ventilație cu obiecte precum ziare, fețe de masă, perdele etc.).
- Pe dispozitiv nu trebuie amplasate surse de flacără deschisă, cum ar fi lumânări aprinse.
- Respectați temperatura de funcționare a produsului.
- Dispozitivul nu trebuie să fie expus la jet sau stropi de lichid, și pe dispozitiv nu ar trebui amplasat niciun obiect umplut cu lichid.

Inițiative privind utilizarea produselor video

Vă mulțumim pentru alegerea produselor EZVIZ.

Tehnologia afectează fiecare aspect al vieții noastre. În calitate de companie high-tech, suntem tot mai conștienți de rolul pe care tehnologia îl joacă în îmbunătățirea eficienței afacerilor și a calității vieții, totodată însă și de prejudiciile potențiale ale utilizării sale incorecte. De exemplu, produsele video pot înregistra imagini reale, integrale și clare. Acest lucru aduce o valoare ridicată în ceea ce privește analiza retrospectivă și păstrarea faptelor petrecute în timp real. Totuși, poate avea drept consecință, de asemenea, încălcarea drepturilor și intereselor legitime ale unei părți terțe în cazul distribuirii, utilizării și/sau procesării neadecvate a datelor video. Fiind adeptă a filozofiei „Tehnologia în slujba binelui”, EZVIZ face apel la fiecare utilizator final al tehnologiei și produselor video să respecte toate legile și normele aplicabile, precum și uzanțele etice, cu scopul de a crea împreună o comunitate mai bună.

Vă rugăm să citiți cu atenție următoarele inițiative:

1. Toți avem așteptări rezonabile cu privire la viața privată, iar instalarea produselor video nu ar trebui să fie în contradicție cu aceste așteptări rezonabile. Prin urmare, se va emite un comunicat de avertizare într-o manieră rezonabilă și eficientă, care va clarifica nivelul soneriei atunci când se instalează produse video în spații publice. Pentru spațiile care nu sunt publice, vor fi evaluate drepturile și interesele unei terțe părți la instalarea produselor video, incluzând, dar fără a se limita la acestea, instalarea produselor video numai după obținerea consimțământului părților interesate și deinstalarea produselor video cu vizibilitate ridicată.

2. Scopul produselor video este acela de a înregistra activități reale într-un anumit interval de timp, într-un anumit spațiu și în anumite condiții. Prin urmare, toți utilizatorii își vor defini mai întâi într-o manieră rezonabilă drepturile în respectivul domeniu specific, pentru a evita încălcarea drepturilor unei terțe părți la propriile imagini și la viață privată sau a altor drepturi legitime.

3. În timpul utilizării produselor video se vor genera în mod continuu date de tip imagine video obținute din scene reale, inclusiv o cantitate mare de date biologice (precum imagini faciale), datele putând fi utilizate în continuare sau reprocesate. Produsele video în sine nu pot distinge între bine și rău în sensul utilizării datelor, doar pe baza imaginilor capturate de produsele video. Rezultatul utilizării datelor depinde de metoda de utilizare și de scopul în care acestea sunt utilizate de către operatorii de date. Prin urmare, operatorii de date nu numai că vor respecta toate legile și normele aplicabile și alte cerințe normative, însă, de asemenea, vor respecta normele internaționale, regulile de conduită socială, bunele moravuri, practicile comune și alte cerințe neobligatorii, precum și dreptul la viața privată, dreptul asupra propriilor imagini și alte drepturi și interese.

4. Drepturile, valorile și alte cerințe ale diferitelor părți interesate trebuie luate întotdeauna în considerare la procesarea datelor video care sunt generate în mod continuu de produsele video. În acest sens, securitatea produselor și securitatea datelor sunt extrem de importante. Prin urmare, toți utilizatorii finali și operatorii de date vor lua măsurile rezonabile necesare pentru a asigura securitatea datelor și pentru a evita scurgerile de date, dezvăluirea și utilizarea neadecvată a datelor, incluzând, dar fără a se limita la acestea, configurarea controlului accesului, alegerea unui mediu de rețea adecvat (internetul sau intranetul) la care produsele video sunt conectate, asigurând și optimizând permanent securitatea rețelei.

5. Produsele video au contribuit într-o mare măsură la îmbunătățirea securității sociale pe glob și credem că aceste produse, de asemenea, vor juca un rol activ în numeroase aspecte ale vieții sociale. Orice utilizare abuzivă a produselor video, care încalcă drepturile omului sau care conduc la activități ilegale contravine scopului inițial al inovării tehnologice și dezvoltării de produse. Prin urmare, fiecare utilizator va implementa un mecanism de evaluare și urmărire a modului de utilizare a produsului lor pentru a asigura că fiecare produs este utilizat într-o manieră corespunzătoare și rezonabilă și cu bună credință.